



*Escuelas Públicas del Condado
de Anne Arundel*

Oficina de Escuelas Secundarias
Vespertinas y de Verano
(Office of Evening High and Summer Schools)

2020

Clases de verano para la escuela secundaria

(Secondary Summer School)

7 de julio al 4 de agosto, 2020

El programa de clases de verano para la escuela secundaria ofrece a los estudiantes una cantidad limitada de cursos secundarios y provee a los estudiantes la oportunidad de:

- recuperar clases que no pasaron.
- mejorar su promedio de calificaciones en las materias consecutivas.
- obtener crédito para satisfacer los requisitos para graduarse de la escuela secundaria.

Cada curso es altamente concentrado y repasa el contenido del curso. Las clases son de dos horas y 45 minutos cada día. Todos los cursos tendrán exámenes finales de dos horas que se tomarán el último día de las clases de verano. Debe haber un mínimo de 12 estudiantes inscritos para que se ofrezca el curso. Las clases que se ofrecen durante el verano para la escuela secundaria se presentan de una manera más rápida que durante el año escolar. Por eso, es importante considerar las habilidades de cada estudiante al escoger los cursos y matricularse con la meta de tener éxito en alcanzar los mejores resultados académicos.

Nota: Las clases de verano se dictarán de lunes a jueves desde el 7 de julio, 2020 al 4 de agosto, 2020. Las escuelas están cerradas los viernes.

Clases de verano para la escuela secundaria

7 de julio al 4 de agosto, 2020



Proceso de inscripción

Inscripción: 29 y 30 de junio, de 8:00 a.m a 3:00 p.m.

- Lugares:**
- Meade High School
 - Severna Park High School
 - South River High School

Nota: *La inscripción y asistencia debe ser en el Centro de Clases de Verano que corresponde al área de la escuela del estudiante según se indica en las listas de escuelas de las que provienen los alumnos.*

En el momento de la inscripción, el estudiante o custodio debe presentar un formulario de inscripción de clases de verano para la escuela secundaria completada.

- Los asesores guía (guidance counselors) le pueden proveer formularios de inscripción.
- El asesor de la escuela habitual del estudiante debe autorizar el (los) curso(s) antes de que el estudiante pueda inscribirse.
- Se deben completar apropiadamente todas las secciones del formulario de inscripción antes de que se le permita al estudiante inscribirse.

Sobre el programa

*El programa de clases de verano para la escuela secundaria ofrece cursos para los estudiantes de la escuela intermedia y secundaria. Los cursos de secundaria pueden tomarse para recibir **crédito original o de remediación**. Los cursos para la escuela intermedia son exclusivos para los estudiantes que ya han tomado el(los) cursos previamente.*

Crédito de remediación: para los estudiantes de la escuela secundaria que han tomado el curso antes y lo están repitiendo en el verano.

Crédito original: para los estudiantes de la escuela secundaria que no han tomado el curso.

Nota:

Por favor tenga en cuenta que el programa de clases de verano para la escuela secundaria es tentativo. El programa de clases de verano final será determinado por el presupuesto final aprobado por el condado, la suficiencia de estudiantes inscritos y la disponibilidad de maestros.

Créditos que se proporcionan

- 0.00** Estudiantes de la escuela intermedia que necesitan clases para pasar o estudiantes interesados en enriquecer su conocimiento académico.
- 0.00** Estudiantes de la escuela secundaria que necesitan mejorar sus notas o estudiantes interesados en enriquecer su conocimiento académico.
- 0.50** Estudiantes de la escuela secundaria que repiten un curso semestral para el cual no han recibido crédito.
- 1.00** Estudiantes de la escuela secundaria que repiten un curso de un año entero para el cual no han recibido crédito. Los estudiantes deben pasar un período de calificación en cada semestre de un curso de año completo para tener derecho a recibir un crédito durante las clases de verano.

Programa

1^{er} período: 7:30 a.m.–10:15 a.m. **2^{do} período:** 10:25 a.m.–1:10 p.m.

Cursos de escuela secundaria para obtener crédito de remediación u original		
No de curso.	Título	Crédito
Arte		
G19	<i>Fundamentos del arte de atelier</i>	0.50
G45	<i>Atelier 1: Arte en 2D</i>	0.50
G46	<i>Atelier 2: Arte en 2D</i>	0.50
Empresas		
Q20	<i>Fundamentos de la Administración— Gestión y emprendimiento</i>	0.50
Q50	<i>Introducción a Microsoft</i>	0.50
Q22	<i>Investigación y desarrollo de carreras</i>	0.50
Q22	<i>Investigación y desarrollo de carreras</i>	0.50
Educación en materia de salud y educación física		
L82	<i>Cómo estar en forma (Fitness for Life)</i>	0.50
L70	<i>Salud</i>	0.50
Tecnológica		
M8450	<i>Ingeniería en Diseño</i>	0.25
M8451	<i>Diseño y Prototipos</i>	0.25
M8452	<i>Diseño para Fabricación</i>	0.25
M8453	<i>Vuelo en Acción</i>	0.25
M8454	<i>Programación Practica</i>	0.25
M8455	<i>Desarrollo de Aplicaciones móviles</i>	0.25

Cursos de la escuela secundaria sólo para crédito de remediación

Estos cursos no pueden tomarse para recibir crédito original. Cada estudiante que se inscriba en los siguientes cursos para recibir **un crédito de 1.0** debe estar repitiendo el curso y cumplir con los siguientes requisitos de inscripción:

- (a) el estudiante estuvo previamente inscrito en el curso y asistió a él durante cuatro períodos de calificación,
- (b) el estudiante aprobó un período de calificación en cada semestre

Los estudiantes que se inscriban en los siguientes cursos para recibir **un crédito de 0.5 crédito** deben estar repitiendo el curso y deben haber asistido a él durante dos períodos de calificación.

No. de curso	Título	Crédito
Inglés		
A09	<i>Inglés 9—1er semestre</i>	0.50
	<i>Inglés 9—2do semestre</i>	0.50
A10	<i>Inglés 10—1er semestre</i>	0.50
	<i>Inglés 10—2do semestre</i>	0.50
A11	<i>Inglés 11—1er semestre</i>	0.50
	<i>Inglés 11—2do semestre</i>	0.50
A12	<i>Inglés 12—1er semestre</i>	0.50
	<i>Inglés 12—2do semestre</i>	0.50
Idiomas Mundiales y Clásicos		
E61	<i>Español 1—1er semestre</i>	0.50
	<i>Español 1—2do semestre</i>	0.50
E62	<i>Español 2—1er semestre</i>	0.50
	<i>Español 2—2do semestre</i>	0.50
Matemática		
D18	<i>Álgebra 1—1er semestre</i>	1.00
	<i>Álgebra 1—2do semestre</i>	1.00
D27	<i>Álgebra 1—1er semestre</i>	0.50
	<i>Álgebra 1—2do semestre</i>	0.50
D28	<i>Geometría—1er semestre</i>	0.50
	<i>Geometría—2do semestre</i>	0.50
D29	<i>Álgebra 2—1er semestre</i>	0.50
	<i>Álgebra 2—2do semestre</i>	0.50
D32	<i>Función Foco</i>	0.50
D41	<i>Fundamentos de álgebra universitaria—1er semestre</i>	0.50
	<i>Fundamentos de álgebra universitaria—2do semestre</i>	0.50
D51	<i>Pre-cálculo—1er semestre</i>	0.50
	<i>Pre-cálculo—2do semestre</i>	0.50
D77	<i>Análisis estadístico—1er semestre</i>	0.50
	<i>Análisis estadístico—2do semestre</i>	0.50

Ciencias		
C26	<i>Biología — 1er semestre</i>	0.50
	<i>Biología — 2do semestre</i>	0.50
C30	<i>Ciencias de sistemas de la tierra/el espacio — 1er semestre</i>	0.50
	<i>Ciencias de sistemas de la tierra/el espacio — 2do semestre</i>	0.50
C65	<i>Ciencia medioambiental — 1er semestre</i>	0.50
	<i>Ciencia medioambiental — 2do semestre</i>	0.50
Estudios sociales		
B20	<i>Historia de los EE.UU- 1er semestre</i>	0.50
	<i>Historia de los EE.UU — 2do semestre</i>	0.50
B29	<i>Historia mundial — 1er semestre</i>	0.50
	<i>Historia mundial — 2do semestre</i>	0.50
B38	<i>Gobierno de los EE.UU.— 1er semestre</i>	0.50
	<i>Gobierno de los EE.UU.— 2do semestre</i>	0.50

Cursos de la escuela intermedia

Los siguientes cursos están disponibles **exclusivamente** para los estudiantes que han tomado el curso anteriormente y están repitiendo el curso en el verano. Los estudiantes **no pueden** inscribirse en estos cursos si los están tomando por primera vez.

A06	<i>Artes del lenguaje 6</i>	C06	<i>Ciencias 6</i>
A07	<i>Artes del lenguaje 7</i>	C07	<i>Ciencias7</i>
A08	<i>Artes del lenguaje 8</i>	C08	<i>Ciencias 8</i>
D06	<i>Matemáticas 6</i>	B06	<i>Estudios sociales 6</i>
	<i>Matemáticas 6/7</i>	B07	<i>Estudios sociales 7</i>
D07	<i>Matemáticas 7/8</i>	B08	<i>Estudios sociales 8</i>
	<i>Matemáticas 7</i>	E61	<i>Español 1 (1 crédito)</i>
D08	<i>Matemáticas 8</i>	E11	<i>Francés 1 (1 crédito)</i>
D27	<i>Álgebra 1 (1 crédito)</i>		

Los exámenes de la escuela secundaria se administrarán.

Los estudiantes de la escuela secundaria que estén cursando clases con exámenes serán evaluados, si procede.

Centros de clases de verano y escuelas de las que provienen los estudiantes

Nota: La inscripción y asistencia debe ser en el Centro de clases de verano que corresponde al área de la escuela del estudiante según se indica en las listas de escuelas de las que provienen los alumnos.

Escuela Secundaria Meade —Centro de clases de verano

Administrator: Brian Gulden

Teléfono: 410-674-7415 *Fax:* 410-674-7431

Los alumnos provienen de las escuelas

- Arundel High
- Meade High
- North County High
- Old Mill High
- Arundel Middle
- Brooklyn Park Middle
- Lindale Middle
- MacArthur Middle
- Meade Middle
- Old Mill Middle North
- Old Mill Middle South

Escuela Secundaria Severna Park—Centro de clases de verano

Administrator: Angela Marhefka-Brower

Telephone: 410-544-0182 *Fax:* 410-544-0907

Los alumnos provienen de las escuelas

- Chesapeake High
- Glen Burnie High
- Northeast High
- Severna Park High
- Chesapeake Bay Middle
- Corkran Middle
- George Fox Middle
- Marley Middle
- Severna Park Middle

Escuela intermedia South River—Centro de clases de verano

Administrador: Rosaria Jablonski

Teléfono: 410-956-0462 *Fax:* 410-956-5919

Los alumnos provienen de las escuelas

- Annapolis High
- Broadneck High
- South River High
- Southern High
- Annapolis Middle
- Bates Middle
- Central Middle
- Crofton Middle
- Magothy River Middle
- Severn River Middle
- Southern Middle

* Los estudiantes de la Escuela Charter Chesapeake Science Point (CSP) deberán asistir clases de verano a los lugares asignados por la escuela secundaria que pertenecen cuando estos no estén inscritos en la CSP

Normas del programa

Ingreso

Las clases de verano son exclusivas para los estudiantes que están inscritos actualmente en la escuela secundaria recomendados por el director o persona designada de su escuela habitual.

Asistencia

Los estudiantes deben asistir a toda la sesión de clases de verano para tener derecho a tomar los exámenes finales y posiblemente recibir una nota y/o crédito. **No** se excusará a los estudiantes por tener citas, por asistir a un campamento de verano, vacaciones, etc. Los estudiantes deben estar en clase a la hora indicada en este folleto. Las impuntualidades excesivas provocarán consecuencias de disciplina.

Nota: *Un estudiante que falta a la escuela por más de un día, sea cual sea la causa(s) de la ausencia, se considera que está ausente en exceso y podría recibir un suspenso en las calificaciones y/o no obtener crédito en la clase. Los estudiantes deben estar presentes hasta el 4 de agosto de 2020 para cumplir con los requisitos de las clases y obtener crédito.*

Tarifas de las clases de verano

Residentes del Condado de Anne Arundel: \$300 por curso/período de clase

No residentes del Condado de A. A.: \$600 por curso/período de clase

Se debe pagar la tarifa completa en el momento de la inscripción. **No se aceptarán pagos parciales.** Los pagos se pueden realizar mediante cheques personales, giros postales, cheques certificados o tarjetas de crédito **Mastercard** y **VISA**. Por favor emita el cheque a nombre de **Anne Arundel County Public Schools**. El cheque o giro postal debe incluir el nombre del estudiante en letra de molde. Los cheques que sean devueltos por insuficiencia de fondos causarán que el estudiante sea retirado de las clases de verano y que sus notas sean retenidas. Se cobra una multa de \$35 por los cheques devueltos. Las familias que reciban asistencia pública podrán gozar de un descuento en la matrícula y pagarán \$100 por un curso si presentan documentación para verificar su asistencia pública en el momento de la inscripción. Son ejemplos de dichos documentos la tarjeta de asistencia médica actual, la tarjeta Independence, Verificación de SNAP (por sus siglas en inglés, Programa de Asistencia de Nutrición Suplementaria), tarjeta de asistencia de emergencia, asistencia de vivienda pública o FARMS (por sus siglas en inglés, Programa de Alimentos Gratis y Precios Reducidos). **Toda la documentación deberá estar establecida antes del 29 de junio del 2020 y presentarse durante la inscripción. No habrá devolución después de dicha inscripción.**

*No se aceptará dinero en efectivo para inscribirse para
las clases de verano de la escuela secundaria.

Reembolsos

- Se **harán** reembolsos si el curso se cancela por falta de personal de enseñanza o insuficiencia de estudiantes inscritos.
- **No se harán** reembolsos después de la segunda reunión de la clase.
- **No se harán** reembolsos si un estudiante es expulsado o excluido de las clases de verano.
- Las solicitudes de reembolso deben realizarse por escrito a la Oficina de Escuelas Secundarias Vespertinas y de Verano (Office of Evening High and Summer Schools).

Nota: *Tomará aproximadamente cuatro semanas para que se procesen los reembolsos después de su autorización.*

Normas del programa *(continuación)*

Código de conducta estudiantil y reglamentos de vestimenta —

Se deberán respetar las reglas, los reglamentos y los requisitos de vestimenta habituales de la escuela. Está prohibido en todo momento que los estudiantes vendan, usen o tengan tabaco, en cualquiera de sus formas, en los edificios de la escuela y el predio de la escuela. Esta prohibición incluye los cigarrillos electrónicos, cigarrillos en boquilla, dispositivos vape pen y/o vape líquido, tanto si contienen o no contienen productos de tabaco. Las violaciones graves y/o repetidas de las reglas de la escuela podrán resultar en la expulsión del estudiante de la escuela.

Informes a los padres —

A mediados de la sesión de verano se emitirán informes para los estudiantes que no se estén subsiguiente a un nivel satisfactorio. Los informes deberán ser firmados por el padre/custodio y devueltos al maestro. Los boletines de calificaciones se enviarán por correo al hogar del estudiante una semana después de concluir la sesión de clases de verano.

Transporte —

No habrá transporte en autobuses escolares disponible. Los padres y/o custodios serán responsables de transportar a los estudiantes desde su hogar a las clases de verano y de regreso al hogar.

Oficina de Escuelas Secundarias Vespertinas y de Verano

(Office of Evening High and Summer School)

410-222-5384



ANNE ARUNDEL
COUNTY PUBLIC SCHOOLS

Las Escuelas Públicas del Condado de Anne Arundel prohíben la discriminación en los asuntos relacionados con el empleo o el acceso a los programas por razones reales o percibidas de raza, color, religión, nacionalidad, sexo, edad, estado civil, orientación sexual, información genética, identidad de género o discapacidad. Para obtener más información, póngase en contacto con: Escuelas Públicas del Condado de Anne Arundel, Departamento de Recursos Humanos, 2644 Riva Road, Annapolis, MD 21401; 410-222-5286 TDD 410-222-5500; www.aacps.org